

Invoice/Application for payment for persons residing abroad

No.

for guest lectures and other services (except teaching assignment contracts ("Lehraufträge"))

| | | | | | | Chemnitz, (date) | | |
|--|---|--|---|------------------------------|----------|--|----------------------------|------------|
| | | Please com | plete the yellow section | ns | | | | |
| To the President | | Service Pro | ovider / Payee | | | | | |
| Chemnitz University of Technology | | | | ✓ Mr | | Ms Ms | | |
| Human Resources Department Surname, fi | | | rst name: | Olikh, Oleg | | | | |
| 09107 Chemnitz Street, No.: | | | | pr.Chervonoyi Kalin | i, 32 | | | |
| VAT ID: DE140857609 | | Town, post | code: | Kyiv, 02222 | | | | |
| | | Country: | | Ukraine | | | | |
| | | Date / Plac | e of birth: | 05.06.1974 / Kyiv, | Ukrain | е | | |
| | | | | Business owner | or | Private pers | <mark>on*</mark> please er | nter |
| | | | | Business Tax/VAT ID | · ** | German tax ID (if | available) | |
| | | | | | | · | ŕ | |
| | | **Chemnitz University of Technology is liable for value added tax acc. § 13b UStG Reverse-Charge | | | | | | |
| | | *The payment is reported to the Tax Authorities in accordance with the Regulation on Notifications (Notification Ordinance of 7 September | | | | | | |
| | | 1993, BGBI.I p. 1554 as amended) and the procedural rules which regulate this. We would like to draw your attention to your tax recording and declaration obligations. | | | | | | |
| | | and deciaratio | in obligations. | | | | | |
| | | | | | | | | |
| Faculty/ Institute or Institut | | Institute of Physics | | | | | | |
| Chair: | | | Halbleiterphysik | | | | | |
| Place where service is provided: | | | "Online" | | | Date of service (DD-MM-YYYY): 06.11.2024 | | |
| Topic Guest Lecture/ Description of service: | | | Lectures at the School on Advanced Optical Materials within the DAAD Ukraine Digital 2024 | | | | | |
| | | | Project framework. In | total 1 Lecture (2 LVS). | | | | |
| I work as a self-employed artist or | r nuhliciet w | vithin the mear | ning of the Artists' Social Inc | irance Λct | | | Yes V No | |
| The service I provide is an artistic | nunce Act. | | | Yes V No | | | | |
| The service i provide to an artistic | , or journain | ono donviny. | | | | | | |
| Downell accountings | | | | | | A | e | |
| Payroll accounting: | | | | | | Accounting of | rice: | |
| Fee | | | | 40,5 |) € | Section | 54753 | |
| | (according to §§ 4,5 SächsRKG) 2nd class train travel | | | 0,0 | | UT/ A-Art | 34 | |
| • | (according to § 7 SächsRKG) | | | 0,0 | | Project | 219572 | |
| Total (net) = Sum payable | | | | 40,5 | _ | Cost centre | 212058 | |
| Total (lict) | - ouiii pe | тупыс | | 40,00 | <u> </u> | | rding to § 13b UStG | |
| | | | | | | Reverse charge is | borne by the booking of | fice) |
| | | | | | | | | |
| Bank details: | | | | | | | | |
| IBAN: | UA36305 | 299026204 | 6400940487203 | | | (mostly 22-digit, may vary abroad) | | |
| SWIFT/BIC: | PBANUA | 2X | | | | (11-digit, fill in XXX if necessary) | | |
| Name of Bank: | JSC CB F | PRIVATBANI | K, 1D HRUSHEVSKOHO | STR., KYIV, 01001,UKRAIN | 1E | | ., | |
| | | | | | | | | |
| The signature confirms the co | orrectness | and complet | eness of the information | and that the expenses for tr | avel an | d accommodation c | osts were actually inc | curred and |
| that no reimbursement of the | expenses | is claimed e | lsewhere. | | | | | |
| | | | | | | | | |
| Kyiv, 06.11.24 | | | | | | | | |
| Кум, 00.11.24 | | | | | | | | |
| Place, date | | | Signature o | f University Professor | | | | |
| 00 | | | | | | | | |
| //alles | | | | | | | | |
| | | | | | | | | |
| Signature of Service Provider/ Page | | Signature o | t Dean | | | | | |

Attachments: Payment order (simple); if applicable, receipts for travel and/or accommodation costs; invitation letter or announcement of the guest lecture.